DOMSTOLENS DOM (andra avdelningen)
den 16 oktober 2003 *

I mål C-307/02,

Europeiska gemenskapernas kommission, företrädd av L. Ström, i egenskap av ombud, med delgivningsadress i Luxemburg,

sökande,

mot

Republiken Frankrike, företrädd av G. de Bergues och D. Petrausch, båda i egenskap av ombud,

svarande,

* Rättegångsspråk: franska.

angående en talan om fastställelse av att Republiken Frankrike har underlåtit att uppfylla sina skyldigheter enligt artikel 3 i kommissionens direktiv 2000/21/EG av den 25 april 2000 om den förteckning över gemenskapslagstiftning som avses i artikel 13.1 femte strecksatsen i rådets direktiv 67/548/EEG (EGT L 103, s. 70), genom att inte anta de lagar och andra författningar som är nödvändiga för att följa direktivet, eller, under alla omständigheter, genom att inte underrätta kommissionen om dessa bestämmelser,

meddelar

DOMSTOLEN (andra avdelningen)

sammansatt av avdelningsordföranden R. Schintgen samt domarna V. Skouris och N. Colneric (referent),

generaladvokat: C. Stix-Hackl,
justitiesekreterare: R. Grass,

med hänsyn till referentens rapport,

med hänsyn till beslutet, efter att ha hört generaladvokaten, att avgöra målet utan förslag till avgörande,

följande

Dom

1 Europeiska gemenskapernas kommission har, genom ansökan som inkom till domstolens kansli den 29 augusti 2002, med stöd av artikel 226 EG väckt talan om fastställelse av att Republiken Frankrike har underlåtit att uppfylla sina skyldigheter enligt artikel 3 i kommissionens direktiv 2000/21/EG av den 25 april 2000 om den förteckning över gemenskapslagstiftning som avses i artikel 13.1 femte strecksatsen i rådets direktiv 67/548/EEG (EGT L 103, s. 70), genom att inte anta de lagar och andra författningar som är nödvändiga för att följa direktivet, eller, under alla omständigheter, genom att inte underrätta kommissionen om dessa bestämmelser.

Tillämpliga bestämmelser

2 Bilagan till direktiv 2000/21 innehåller en förteckning över gemenskapslagstiftning som avser de produktkategorier som omfattas av gemenskapsförfarandena för anmälan eller godkännande och för vilka kraven på att lämna uppgifter om de ämneskategorier som anges i förteckningen motsvarar de krav som ställs i rådets direktiv 67/548/EEG av den 27 juni 1967 om tillnärmning av lagar och andra författningar om klassificering, förpackning och märkning av farliga ämnen (EGT 196, s. 1; svensk specialutgåva, område 15, volym 1, s. 19). I denna förteckning förekommer Europaparlamentets och rådets direktiv 98/8/EG av den 16 februari 1998 om utsläppande av biocidprodukter på marknaden (EGT L 123, s. 1).

3 I artikel 3 i direktiv 2000/21 föreskrivs följande:

"1. Medlemsstaterna skall senast den 1 april 2001 anta och offentliggöra de bestämmelser som är nödvändiga för att följa detta direktiv och skall genast underrätta kommissionen om detta.

2. När en medlemsstat antar dessa bestämmelser skall de innehålla en hänvisning till detta direktiv eller åtföljas av en sådan hänvisning när de offentliggörs. Närmare föreskrifter om hur hänvisningen skall göras skall varje medlemsstat själv utfärda."

Det administrativa förfarandet

4 Den 21 december 2001 riktade kommissionen, i enlighet med det förfarande som föreskrivs i artikel 226 första stycket EG, och efter att Republiken Frankrike beretts tillfälle att yttra sig, ett motiverat yttrande till denna medlemsstat, varigenom denna uppmanades att inom två månader från delgivningen av det motiverade yttrandet vidta nödvändiga åtgärder för att följa detta yttrande.

5 De franska myndigheterna uppgav i skrivelse av den 6 februari 2002 att ett förslag till dekret avseende kontroll av utsläppande på marknaden av verksamma ämnen och biocidprodukter innehöll en bestämmelse, enligt vilken aktiva biocidämnen inte skall omfattas av tillämpningsområdet för förklaringen om nya ämnen, såsom föreskrivs i direktiv 2000/21.

Talan

6 Kommissionen har anfört att Republiken Frankrike varken har antagit eller offentliggjort, inom den föreskrivna fristen, de bestämmelser som är nödvändiga för att följa direktiv 2000/21 och, under alla omständigheter, inte har underrättat kommissionen om sådana bestämmelser. Republiken Frankrike har därigenom underlåtit att uppfylla sina skyldigheter enligt artikel 3 i direktivet.

7 Den franska regeringen har gjort gällande att ett förslag till dekret avseende kontroll av utsläppande på marknaden av aktiva biocidprodukter har utarbetats för att införliva direktiv 98/8. Artikel 24 i detta dekret har till syfte att undanta kemiska ämnen som endast används som verksamma ämnen i biocidprodukter från förfarandet med en förhandsförklaring. Genom detta dekret följer de franska myndigheterna såväl direktiv 98/8 som direktiv 2000/21.

8 Enligt fast rättspraxis skall förekomsten av ett fördragsbrott bedömas mot bakgrund av den situation som rådde i medlemsstaten vid utgången av den frist som har angivits i det motiverade yttrandet (dom av den 15 mars 2001 i mål C-147/00, kommissionen mot Frankrike, REG 2001, s. I-2387, punkt 26, och av den 4 juli 2002 i mål C-173/01, kommissionen mot Grekland, REG 2002, s. I-6129, punkt 7).

9 Det är emellertid ostridigt att Republiken Frankrike inte har vidtagit de nödvändiga åtgärderna för att säkerställa ett införlivande av direktiv 2000/21 inom den för detta ändamål utsatta fristen.

10 Det skall följaktligen fastställas att Republiken Frankrike har underlåtit att uppfylla sina skyldigheter enligt artikel 3 i direktiv 2000/21, genom att inte anta samtliga lagar och andra författningar som är nödvändiga för att följa detta direktiv.

Rättegångskostnader

11 Enligt artikel 69.2 i rättegångsreglerna skall tappande part förpliktas att ersätta rättegångskostnaderna om detta har yrkats. Kommissionen har yrkat att Republiken Frankrike skall förpliktas att ersätta rättegångskostnaderna. Eftersom Republiken Frankrike har tappat målet, skall kommissionens yrkande bifallas.

På dessa grunder beslutar

DOMSTOLEN (andra avdelningen)

följande dom:

1) **Republiken Frankrike har underlåtit att uppfylla sina skyldigheter enligt artikel 3 i kommissionens direktiv 2000/21/EG av den 25 april 2000 om den**

förteckning över gemenskapslagstiftning som avses i artikel 13.1 femte strecksatsen i rådets direktiv 67/548/EEG, genom att inte anta de lagar och andra författningar som är nödvändiga för att följa direktivet.

2) **Republiken Frankrike skall ersätta rättegångskostnaderna.**

Schintgen Skouris Colneric

Avkunnad vid offentligt sammanträde i Luxemburg den 16 oktober 2003.

R. Grass V. Skouris

Justitiesekreterare Ordförande